

پیغام آفاقی

پروفیسر صفیر احمد

پیغام آفاقی کا ناول ”مکان“، در اصل اسٹبلشمنٹ سے جو جھنے کی کہانی ہے۔ نیر امید کل کالج کی طالبہ ہے وہ اپنی ماں کے ساتھ اپنے مکان میں رہتی ہے۔ مکان کا ایک حصہ اس نے کرایہ پر دے رکھا ہے۔ کرایہ دار مکان چھین لینا چاہتا ہے۔ اس کے لیے وہ ہر طرح کے ہتھ کنڈے استعمال کرتا ہے قانونی اور غیر قانونی دونوں وہ پولیس کو اپنے سرمائے اور اثر و رسوخ سے اپنے حق میں کر لیتا ہے۔ پوس افسر کا نظریہ ملاحظہ فرمائے:

”ہر لڑکی اپنے انداز کی الگ ہی ہوتی ہے اور اپنے کو الگ ہی انداز کی سمجھتی ہے۔ لیکن مجھے بھی اب دلچسپی ہے کہ میں اس لڑکی کو ایک مخصوص خوبصورتی سے ہینڈل

کر کے انچارج اور یہاں کے پورے عملے کو دھاؤں
کہ ہمیں انوکھی صورتِ حال میں کیسے کام کرنا چاہیے۔

آپ دیکھئے تو رفتہ رفتہ تھانے اور کورٹ بھگاتے
بھگاتے اور قدم قدم پر اسارت نس کا موقع دیتے
دیتے، ساتھ ہی چاک بستی سے اس کے اوپر دباؤ
بڑھاتے بڑھاتے، میں اس کے پس کے پیسے اور
آنکھوں کی چمک سب چھین لوں گا۔ وہ اس خوش گمانی
میں رہے گی کہ وہ بہادری سے ہمارا مقابلہ کر رہی ہے
اور اسے پتہ بھی نہیں چلے گا کہ وہ وہاں جا رہی ہے اور
ان لوگوں سے مدد لے رہی ہے جہاں ہم چاہتے
ہیں۔ ہم ہی ایک طرف سے اسے دبائیں گے اور
دوسری طرف سے اسے پکاریں گے اور شہزادیں
گے۔“

نیرا اپنے مکان کو حاصل کرنے کے لیے ایک جنگ لڑتی ہے اور یہ
جنگ ایک نفسیاتی جنگ کی صورت اختیار کر لیتی ہے۔ اس وقت
زبردست دھپکا لگتا ہے جب بد لیں میں رہنے والا اسکا ممکنیت دیپک اسے
اس جنگ میں تھا چھوڑ کر چلا جاتا ہے

”وہ دبلي و اپس آئی۔ گھر کا دروازہ کھولا تو سامنے ایک لفافہ پڑا تھا۔ کھول کر دیکھا تو اس کے مغتیر دیپک کا خط تھا وہ پڑھنے لگی۔ میں دلی آیا تھا آپ سے ملنے آیا، آپ نہیں تھیں تو آپ کے پڑوس کے کمار سے ملا ان کی گفتگو سے یہ بات بالکل واضح ہو گئی کہ مکان کے سلسلے میں آپ لوگوں میں بات اس قدر بڑھ گئی ہے کہ معاملہ اب تھانے اور کورٹ میں جارہا ہے اور معاملات انہائی تیزی سے بگڑتے ہی جارہے ہیں۔ میں نہ تو خامخواہ اس لڑائی میں کو دنا چاہتا ہوں نہ اپنا ویزا بر باد کرنا چاہتا ہوں۔ میں اپنا ارادہ بدل کر جارہا ہوں۔ اسے لگا کہ آج وہ اپنے گھر میں مکمل تھا ہے۔“

نیرا کے سامنے جو خطرہ تھا وہ صرف مکان کا نہیں تھا اس کی اپنی زندگی کی ہر چیز خطرے میں دکھائی دے رہی تھی۔ جب عدم تحفظ کا احساس جکڑ لیتا ہے تو وہ ایک اے۔ سی۔ پی۔ آلوک سے مدد مانگتی ہے۔

”نمسکار میرا نام نیرا ہے۔“

”ہاں مجھے سر لانے آپ کے بارے میں بتایا تھا۔ آپ
کسی ہیں۔“

”ٹھیک ہوں۔ میں آپ سے ملنے آنا چاہتی ہوں۔
میرے کچھ پر اب لم ہیں۔“

”مجھے معلوم ہے۔ آپ آجائیے۔“

”میں ابھی تو کالج جا رہی ہوں۔ ابھی اس لیفون کیا
کہ آپ سے پوچھ لوں کہ آپ کو کب فرصت ہوتی
ہے۔“

”اگر آپ کہیں تو آج دوپھر کے بعد یا پھر کل
آجائوں۔“

”آپ کو جس وقت سہولت ہو آجائیے۔“

”نیرا خاموش ہو گئی، پھر ایک لمحے بعد بولی تھیں کہ
یوسر،“

آلود نیرا کے مسئلے سے زیادہ اس میں دلچسپی لیتا ہے حالانکہ نیرا کو
گلتا ہے کہ آلود اس کامکان اسے واپس دلا دے گا۔

”ایک دن تو نیرانے اس سے کہا تھا کہ میں دیکھتی ہوں
کہ آپ میرے مسئلے میں اتنی دلچسپی لیتے ہیں جتنا خود
میں بھی نہیں لیتی۔“

”نیرا..... اس وقت تو میری ساری تخلیقی صلاحیتوں
کی آبروداؤ پر ہے تمہارا مقدمہ میرے یقین اور اعتماد کی
راہ میں ایک بھاری پتھر بن کر اڑ گیا ہے..... اور
میں اسے اپنے دل کے نازک ریشوں میں باندھ کر
آہستہ آہستہ کھسکار ہوں۔“
کیا وہ چونک گئی تھی۔

”ہاں میں جو کچھ بھیل رہا ہوں تم اسے نہیں محسوس کر رہی
ہو۔ اس لیے چونک رہی ہو، لیکن میں جس جدوجہد میں
لگا ہوں اس سے پیدا ہوتی ہلچل کی لہریں میرے چہرے
اور میری آنکھوں پر ابھرتی ہیں۔ اٹھتی ہوئی شکل میں
نہیں۔ بھاگتی ہوئی لہریں ہیں۔ مدھم لہریں، صرف
لہریں جن کا کوئی رنگ نہیں، جن کی شکل نہیں جو صرف
اٹھتی ہیں لیکن دکھائی نہیں دیتیں، میں تو بالکل نارمل
دکھائی دیتا ہوں۔“

”حالاں کہ ہوں نہیں۔“

نیرا درد دھری آنکھوں سے اسے دیکھتی رہ گئی۔

”اچھا تم کل ملنا لیکن جیسے نیرا کو یہ بات بے محل لگی۔“

وہ پیٹھی رہی اور مسلسل آلوک کے چہرے کو دیکھتی رہی۔

آپ مجھے پوری طرح بتائیے۔“

آلوک کو ایسا لگا جیسے کوئی اس کے سر پر ہاتھ پھیر رہا ہو۔

اس کی آنکھوں میں جیسے کوئی آنسو چھلک آئے اور وہ

بھیگی ہوئی آواز میں سب کچھ جو اس کے ذہن سے گزرا

تحاوہ دوبارہ بیان کرتا چلا گیا۔

جب نیرا وہاں سے اٹھی تو بالکل مطمئن تھی۔

وہ دھندلی آنکھوں سے اسے دیکھتا ہوا اور کچھ کہتا رہا۔

لیکن آخری جملے کو کہ میں تو بالکل نارمل دکھائی دیتا ہوں

حالاں کہ ہوں نہیں اس اعتماد سے صاف لمحے میں کہا

جس سے یہ یقین جھلک رہا تھا کہ اس کی پوری بات نیرا

کے اندر اتر گئی اور اس نے دیکھا..... نیرا کی آنکھوں

کارنگ گہرا ہو گیا تھا۔

وہ جانے سے پہلے اس کو دیکھ کر مسکراتی جیسے تناول کی

آخری گردکوبھی دھو دینا چاہتی ہو۔

”اچھا، اس کے چہرے پر شگفتگی کی ایک لہر سی جھلکی

رفتہ رفتہ آلوک کانیرا سے رشتہ کچھ اس طرح گھنا ہوتا چلا

گیا کہ پیچ در پیچ شاخیں نکلتی چلی گئی تھیں اور ایک

دوسرے سے الجھتے ہوئے ہر گوشے میں گھستی چلی گئی

تھیں اور ان شاخوں میں بے شمار ان دیکھی باتیں نمایاں

ہو چکی تھیں۔ نیرا کے ساتھ چلتے چلتے زندگی ایک سے دو

اور پھر کئی روپ میں ٹھیک چلی گئی تھی۔“

آلوک کانیرا سے رشتہ گھنا تو ہوتا چلا گیا لیکن آلوک بھی اس کے

مکان کا مسئلہ حل نہیں کر پاتا ہے۔ آپ یہاں آلوک کے کردار کو کمزور کردار

کہہ سکتے ہیں لیکن اگر وہ مسئلہ کے حل کر دیتا تو نیرا کی ساری جدوجہد اور

مسئلہ کا کوئی معنی نہیں رہ جاتا۔ پیغام آفاقتی نے بہت سمجھداری سے مکان کے

مسئلہ کو مسئلہ آخر وقت تک بنائے رکھا ہے کیونکہ اس کا کوئی حل بھی نہیں ہے۔

آنے دن اس طرح کے واقعات درپیش آرہے ہیں اور دبندگ لوگ

کمزوروں کے مکان پر قابض ہو رہے ہیں۔

میں نے اوپر لکھا ہے کہ ”مکان“ Establishment سے

جو جھنے کی کہانی ہے یہ پورا Establishment طاقت و را اور دولت مند

لوگوں کے آگے جھکتا ہے اور کمزور طبقہ احتجاج کرتا ہے اپنی آواز بلند کرتا ہے لیکن اس آواز کا گلہ کسی نہ کسی طور گھونٹ دیا جاتا ہے۔ احتجاج کو دبادیا جاتا ہے۔

ڈاکٹر کوثر مظہری ”مکان“ کے بارے میں لکھتے ہیں:

”پیغام آفاقتی کا یہ ناول صرف مالک مکان اور کرایہ دار کی کہانی پیش نہیں کرتا بلکہ معاشرے کی مختلف جہتوں کو سامنے لاتا ہے۔ اس ناول سے اندازہ ہوتا ہے کہ پوس برادری اور معاشرے میں برا یوں کوفروغ دینے والوں کے درمیان ایک طرح کی سانٹھ گانٹھ ہوتی ہے۔ پیغام آفاقتی کا تعلق چوں کہ پوس محکمے سے ہے، اس لیے وہ اس کی باریکیوں اور نشیب و فراز کو زیادہ بہتر سمجھتے ہیں۔

نیرا کے کردار کو ناول نگار نے ایک Ideal بنا کر پیش کیا ہے مگر اس میں جدوجہد کا ماذہ کوٹ کوٹ کر بھرا ہوا ہے۔ پیغام آفاقتی کا اسلوب سیدھا سچا ہے۔ کہیں کہیں سادگی میں مصنوعی اور بھاری بھر کم زبان در آنے سے اسلوب ناہموار ہو گیا ہے۔ پھر بھی انہوں نے شعور کی چیختگی اور قتنی بصیرت کا ثبوت دیتے ہوئے مکان کی تکمیل کے بعد اپنا ایک اسلوب پیدا کر لیا ہے۔ اس ناول میں کچھ

چیزیں دھرانی گئی ہیں۔ اگر سو صفحات کم کر دیے جائیں تو
کہیں کہیں بے جا طوالت سے جو اکتا ہے ہوتی ہے،
وہ عیب ختم ہو جائے گا۔

ناول ”مکان“ میں تیسرا کردار بے حد کامیاب ہے۔ پیغام آفاقی
نے پہلی بار ایک ایسا کردار دیا ہے جو شروع سے آخر تک جدوجہد کرتی رہتی
ہے۔ مسائل سے جھوٹتی رہتی ہے اور اسٹیبلشمنٹ کے خلاف آواز بلند کرتی
رہتی ہے۔ نسوانی کردار کو پہلی بار اتنی مضبوطی کے ساتھ ابھارا گیا ہے۔ جو
آخر وقت تک ہارنہیں مانتی ہے اور نہ کبھی ٹوٹتی ہے۔ ایک لڑکی جس کے
ساتھ کسی مرد کا ساتھ نہیں ہے اور وہ اسٹیبلشمنٹ سے نبرد آزمائے یہ بڑی
بات ہے۔ احتجاج اور حالات سے لڑنے کی جو گرات مندانہ کوشش نیڑا کرتی
ہے وہ لاکٹ ستائش ہے اور یہی اس ناول کی کامیابی ہے۔

ڈاکٹر شہاب ظفر اعظمی رقمطر از ہیں:

”مکان طوالت اور بوجھل پن کے باوجود زبان و بیان
کی ایسی خوبیاں رکھتا ہے جو قاری کو متأثر کرتی ہیں اور
مصنف کی زبان و بیان پر قدرت کا اظہار بھی کرتی
ہیں۔ اس میں نثر کے مختلف اسالیب کا سہارا لیا گیا ہے
اور روایتی بیانیہ، خود کلامی، شعور کی رو، ما بعد الطیعت،

اساطیر اور فکر و فلسفے کی مدد سے ایسا متن تیار کیا گیا ہے
جس میں فن کاری ہے انفرادیت ہے اور انسانی اقدار کی
بازیافت کا ایک روشن منور راستہ ہے جس پر ناول ختم
کرنے کے بعد ہر قاری چلنا اور آگے بڑھنا پسند کرے
گا۔

(اردو ناول کے اسالیب صفحہ 308)

پیغام آفاقت کا نیا ناول ”پلیٹہ“ 2010 میں منظر عام پر آیا۔ اس ناول پر اپنی رائے دیتے ہوئے حقانی القاسمی لکھتے ہیں:
پیغام آفاقت کا ناول ”پلیٹہ“ عظیم ہے یا نہیں۔ یہ تو وقت
ٹکرے گا۔ پہلے یہ تو واضح ہو جائے کہ عظمت کا معیار
کیا ہوگا۔ یہ مسئلہ ہماری تقید کے الیے سے جڑا ہوا ہے
کہ ابھی تک کسی بھی صنف کے تعلق سے عظمت کے
 واضح اصول متعین نہیں کئے گئے ہیں۔ کہیں مشکل
پسندی معیار ہے تو کہیں سہل ممتنع کہیں ابہام و تحرید تو
کہیں سپاٹ بیانیہ۔ عظمتوں کے معیار بدلتے رہتے
ہیں اور خمیازہ بھگتنا پڑتا ہے ان تخلیق کاروں کو جن کے
یہاں عظمتوں کے عناصر موجود ہوتے ہیں مگر ناقدر کی

ڈھنی ترجیحات ان عناصر کی جستجو میں ناکام رہ جاتی ہیں۔
 کم از کم کوئی نہ کوئی ایسا معیار تو مقرر کرنا ہی پڑے گا کہ
 آفی بھی خوش رہیں، ذوقی بھی ناراض نہ ہوں معنی
 با غباں بھی خوش رہے راضی رہے صیاد بھی۔ آخر عظمت کا
 معیار موضوع، اسلوب، نظریہ نظریہ کچھ نہ کچھ تو ضرور
 ہوگا۔

جہاں تک اس ناول کے موضوع کا سوال ہے تو اس کا
 کیوس بہت وسیع ہے اور یہ ملٹی ڈائی من شنل اور زمانی
 مکانی تعبات سے ماورا ہے جب بڑی ریاضت اور
 ریسرچ کے بعد تحریر کیا گیا ہے اور نقطہ کی بات یہ ہے کہ
 کالاپانی پر کتابیں تو لکھی گئی ہیں مگر اس نقطہ پر کسی کی نظر
 نہیں ٹھہری جو نقطہ ناول نگار نے دریافت کیا ہے اور یہ
 ایک خلاق ذہن ہی اس طرح کی اختراض کر سکتا ہے کہ
 نگاہ شوق سے ہی نئے منطقے روشن ہوتے ہیں۔

ناول نگار نے کالاپانی کو ایک محور و مرکز بنا کر قدیم دور
 سے لے کر آج تک کہ تمام انسانی مسائل کا منطقی محاسبہ
 لیا ہے اور واضح کیا کہ کالاپانی جبراً ایک استعارہ ہے اور

یہی جبر پورے برصغیر ہی میں نہیں بلکہ پوری دنیا میں
 پھیلا ہوا ہے۔ پلیٹہ میں مرکزی کردار تو خالد سہیل ہے جو
 ایک سائکومیشیا (Psychomatia) کی کیفیت
 سے دوچار ہے اس کے ذہن کے اندر ایک جنگ کی سی
 کیفیت جاری رہتی ہے۔ کالاپانی کے تناظر میں وہ پوری
 دنیا کا جائزہ لیتا ہے۔ یہ محسوس کرتا ہے کہ کالاپانی ایک
 تجارتی ذہنیت کی دین تھی برطانوی تجارتی ذہن نے
 اسے تعمیر کیا تھا وہاں برطانوی حکومت نہیں تھی بلکہ
 تجارت تھی جس نے اپنے مفاد کے لیے ایک جیل خانہ
 تعمیر کیا تاکہ وہاں کے معصوم قیدی کو اپنے تجارتی اغراض
 و مقاصد کے لئے استعمال کیا جائے یہی وہ نکتہ ہے جس
 کا عرفان خالد سہیل کو ہوا۔ ناول نگار نے کالاپانی کے
 تمام دستاویزات اور وثائق کے حوالے سے یہ بات
 واضح کی کہ ایسٹ انڈیا کمپنی حکومت نہیں تھی بلکہ ایک
 تجارت تھی۔ برطانوی اقتدار ایک تاجر انہ پروجیکٹ کا
 حصہ تھا ناول میں اس کی وضاحت کی گئی ہے۔

